

Guideline

নির্দেশিকা

Invitation Program for the Promising Trade Union Leaders

প্রতিশ্রুতিশীল ট্রেড ইউনিয়ন নেতাদের জন্য আমন্ত্রণ কর্মসূচি

Background and Objective of the Program

আমন্ত্রণের পটভূমি ও উদ্দেশ্য

To get a better understanding of Japan, the XXX Invitation Program aims at offering an opportunity for the promising trade union leaders of the countries in Asia, Africa, Latin America and other regions and nations of the world to come to Japan and to study about Japanese economy and society from the perspectives of Japanese labour situation and labour-management relations and exchange views with Japanese trade union leaders. All participants require a brief report on a present state of their trade union movements, labour-management relations and labour disputes in their countries. As a result, it is expected that the participants upon returning to their home will contribute to economic and social development of their countries through the efforts of strengthening free and democratic trade union movement.

এই কর্মসূচির আওতায় জেআইএলএএফ এশিয়া, আফ্রিকা, ল্যাটিন আমেরিকা এবং অন্যান্য অঞ্চলের প্রতিশ্রুতিশীল ট্রেড ইউনিয়ন নেতাদের জাপানে আমন্ত্রণ জানাচ্ছে। জাপান সম্পর্কে আরো ভালো ধারণা লাভের জন্য এ কর্মসূচি তাদেরকে জাপানের অর্থনীতি, শ্রম পরিস্থিতি ও শ্রম ব্যবস্থাপনা সম্পর্কে কেন্দ্র করে গড়ে ওঠা সমাজ সম্পর্কে তথ্য দেবে এবং জাপানের ট্রেড ইউনিয়ন নেতা ও অন্যান্য সংশ্লিষ্ট ব্যক্তিবর্গের সাথে মত বিনিময়ের সুযোগ প্রদান করবে। আমরা অংশগ্রহণকারীদের তাদের দেশের বর্তমান ট্রেড ইউনিয়ন আন্দোলন, শ্রম-ব্যবস্থাপনা সম্পর্ক এবং শ্রম বিতর্কের ওপর একটি প্রতিবেদন উপস্থাপনের অনুরোধ জানাচ্ছি। আমরা আশা করছি দেশে ফিরে অংশগ্রহণকারীরা নিজ নিজ দেশের মুক্ত ও গণতান্ত্রিক ট্রেড ইউনিয়ন আন্দোলনকে বেগবান করার মাধ্যমে অর্থনৈতিক ও সামাজিক উন্নয়নে অবদান রাখবে।